



Asamblea General

Distr.
GENERAL

A/HRC/Sub.1/58/2*
9 de agosto de 2006

ESPAÑOL
Original: INGLÉS

CONSEJO DE DERECHOS HUMANOS
Subcomisión de Promoción y Protección
de los Derechos Humanos
58° período de sesiones

ORGANIZACIÓN DE LOS TRABAJOS

**Estadísticas del 57° período de sesiones de la Subcomisión
de Promoción y Protección de los Derechos Humanos**

Nota de la Secretaría

Las estadísticas que figuran en el anexo han sido reunidas por la Secretaría para informar a la Subcomisión con respecto a la organización de sus trabajos en su 58° período de sesiones.

* De conformidad con la resolución 60/251 de la Asamblea General, de 15 de marzo de 2006, titulada "Consejo de Derechos Humanos", todos los mandatos, mecanismos, funciones y responsabilidades de la Comisión de Derechos Humanos, incluida la Subcomisión, fueron asumidos a partir del 19 de junio de 2006 por el Consejo de Derechos Humanos. En consecuencia, desde la misma fecha, la signatura E/CN.4/Sub.2/_ de la serie de documentos en que la Subcomisión presentaba sus informes a la anterior Comisión de Derechos Humanos ha sido sustituida por la signatura A/HRC/Sub.1/_.

Anexo

**DATOS ESTADÍSTICOS SOBRE LA LABOR DEL 57º PERÍODO DE
 SESIONES DE LA SUBCOMISIÓN DE PROMOCIÓN Y
 PROTECCIÓN DE LOS DERECHOS HUMANOS**

A. Participantes

Un total de 239 delegaciones y 911 participantes asistieron al 57º período de sesiones de la Subcomisión. En ese total había 24 miembros titulares y 8 miembros suplentes de la Subcomisión, 102 delegaciones observadoras de Estados Miembros de las Naciones Unidas representados por 290 delegados, y 122 organizaciones no gubernamentales (ONG) representadas por 528 delegados.

Condición de los participantes	Número de delegaciones	Número de participantes	Número de mujeres	Porcentaje de mujeres
Miembros titulares de la Subcomisión	-	24	8	33
Miembros suplentes	-	8	4	50
Estados Miembros de las Naciones Unidas representados por observadores	102	290	75	26
Estados no miembros representados por observadores ^a	1	7	2	28
Instituciones nacionales de derechos humanos	2	14	4	50
Órganos de las Naciones Unidas ^b	2	7	5	71
Organismos especializados de las Naciones Unidas ^c	3	17	13	76
Organizaciones intergubernamentales	6	14	7	5
Otras entidades ^d	1	2	2	100
ONG	122	528	254	48
Carácter consultivo general	19	56	25	45
Carácter consultivo especial	80	388	195	50
Lista	23	84	34	40
Total	239	911	374	41

^a Santa Sede.

^b Oficina del Alto Comisionado de las Naciones Unidas para los Refugiados, Programa de las Naciones Unidas para los Asentamientos Humanos.

^c Banco Mundial, Organización Internacional del Trabajo, Organización Mundial de la Salud.

^d Comité Internacional de la Cruz Roja.

B. Sesiones y actividades paralelas

En el 57º período de sesiones de la Subcomisión se celebraron 21 sesiones plenarias, equivalentes al total planeado de 62 horas y 30 minutos. También se celebraron 6 sesiones de grupos de trabajo del período de sesiones por el total planeado de 18 horas.

Tipo de sesión	Número de sesiones	Tiempo asignado
Sesiones plenarias	21	62 horas y 30 minutos
Sesiones de grupos de trabajo	6	18 horas
Actividades paralelas organizadas por las ONG	34	-
Sesiones ordinarias de la Mesa	4	-
Sesiones especiales de la Mesa ^a	3	-
Reuniones de expertos con las ONG	2	-

^a Sesiones de la Mesa con las ONG.

C. Utilización del tiempo

1. Desglose general de la utilización del tiempo

De las 62 horas y 30 minutos asignadas a las sesiones plenarias se utilizaron 57 horas y 41 minutos; se perdieron 5 horas y 16 minutos por iniciación tardía, interrupciones o terminación temprana; y se utilizaron 27 minutos fuera del tiempo normal de sesión. En total se utilizaron 47 horas y 49 minutos para el debate general y 9 horas y 52 minutos para examinar y votar los proyectos de propuesta. En cuanto a los grupos de trabajo del período de sesiones, se utilizaron 15 horas y 23 minutos, y de las 18 horas asignadas se perdieron 3 horas y 50 minutos.

	Sesiones plenarias			Grupos de trabajo del período de sesiones	Total de sesiones
	Total ^a	Debate general	Examen y votación de los proyectos de propuesta		
Tiempo total asignado	62 horas y 30 minutos			18 horas	80 horas y 30 minutos
Tiempo total de sesión utilizado	57:41:00	47:49:00	09:52:00	15:23:00	73:04:00
Tiempo utilizado fuera del tiempo previsto	00:27:00	00:46:00	00:05:00	00:00:00	00:27:00
Tiempo de sesión perdido	05:16:00	03:57:00	01:43:00	02:37:00	07:53:00
Iniciación tardía	02:03:00	01:51:00	00:52:00	01:13:00	03:16:00
Interrupciones	00:36:00	00:01:00	00:19:00	00:00:00	00:36:00
Terminación temprana	02:37:00	02:05:00	00:32:00	02:37:00	04:01:00

^a Las sesiones celebradas en dos partes se consideran como una sola: la iniciación tardía de la segunda parte cuenta como interrupción de toda la sesión.

2. Utilización del tiempo por tipo de participante durante el debate general en sesiones públicas

Durante las 49 horas y 28 minutos que se utilizaron en sesiones públicas para examinar los 7 temas del programa hubo 1.699 intervenciones. Este total comprende las intervenciones sustantivas (declaraciones, cuestiones de orden, derechos de respuesta), incluso durante el proceso de votación, así como las intervenciones sobre cuestiones de organización. Las intervenciones duraron una media de 1 minuto y 45 segundos. Se desglosan de la siguiente manera:

Participantes	Intervenciones			Porcentaje del número de intervenciones	Porcentaje del tiempo de intervención
	Número	Duración	Duración media de cada intervención		
Miembros de la Subcomisión	1.461	31:24:41	00:01:16	86	63,5
Declaraciones ordinarias (con exclusión de la Presidencia)	491	19:39:13	00:02:25	34	52
Cuestiones de orden	41	00:28:47	00:00:41		
En calidad de relatores especiales o presidentes de grupos de trabajo	49	05:37:59	00:06:45		
Presidente	880	06:07:29	00:00:25	52	12
Oradores invitados ^a	5	00:32:53	00:06:24	0	1
Secretaría/OACDH	12	00:40:25	00:03:22	1	1
Órganos de las Naciones Unidas, organismos especializados	4	00:18:48	00:04:42	0	1
ONG	188	14:29:18	00:04:37	11	29
Declaraciones individuales	163	12:52:25	00:04:44		
Declaraciones conjuntas	25	01:36:43	00:03:50		
Estados Miembros de las Naciones Unidas	26	01:46:12	00:04:04	2	4
Derechos de respuesta	8	00:21:41	00:02:37		
Declaraciones ordinarias	18	01:24:31	00:04:40		
Instituciones nacionales de derechos humanos	2	00:10:48	00:05:24	0	0
Organizaciones intergubernamentales	1	00:05:29	00:05:29	0	0
Subtotal	238	18:03:53	00:04:36	14	36,5
Total	1.699	49:28:34	00:01:45	100	100

^a El Presidente del 61º período de sesiones de la Comisión de Derechos Humanos, un Vicepresidente y un miembro del Comité para la Eliminación de la Discriminación Racial.

Intervenciones de Estados Miembros de las Naciones Unidas

En el 57º período de sesiones de la Subcomisión, los observadores de los Estados Miembros de las Naciones Unidas formularon 18 declaraciones y ejercieron 8 derechos de respuesta, que llevaron un total de 1 hora y 46 minutos.

Grupo regional	Total de intervenciones				Declaraciones ordinarias		Derechos de respuesta	
	Total		Mujeres		Número de intervenciones	Duración	Número de intervenciones	Duración
	Número de intervenciones	Duración	Número de intervenciones	Porcentaje del número de intervenciones				
Grupo Africano	8	00:32:51	0	0	4	00:21:14	4 ^a	00:11:37
Grupo Asiático	8	00:42:30	2	25	6	00:38:04	2 ^a	00:04:26
Grupo de Europa Oriental	5	00:14:46	1	20	5	00:14:46	0	00:00:00
Grupo de América Latina y el Caribe	5	00:16:05	3	60	3	00:10:27	2 ^a	00:05:38
Grupo de Estados de Europa Occidental y otros Estados	0	00:00:00	0	0	0	00:00:00	0	00:00:00
Total	26	01:46:12	6	23	18	01:24:31	8^a	00:21:41

Los datos estadísticos corresponden sólo a las sesiones plenarias públicas.

^a Ejercidos en respuesta a declaraciones de ONG.

Intervenciones de las organizaciones no gubernamentales

En el 57º período de sesiones de la Subcomisión las ONG formularon 188 declaraciones, que llevaron 14 horas y 29 minutos. De esas declaraciones 25 fueron conjuntas.

Tema	Total de declaraciones				Declaraciones conjuntas		Declaraciones individuales	
	Total		Mujeres		Número de intervenciones	Duración	Número de intervenciones	Duración
	Número de intervenciones	Duración	Número de intervenciones	Porcentaje del número de intervenciones				
1	11	00:34:35	5	45,5	2	00:02:17	9	00:32:18
2	27	02:27:05	7	26	5	00:14:08	22	02:12:57
3	28	02:41:02	15	53,6	3	00:20:38	25	02:20:34
4	37	02:49:02	19	51,3	6	00:30:01	31	02:19:01
5	35	02:35:36	4	11,4	3	00:10:06	32	02:25:30
6	50	03:21:58	25	50	6	00:19:43	44	03:02:15
Total	188	14:29:18	85	45,2	25	01:36:53	163	12:52:25

Los datos estadísticos corresponden sólo a las sesiones plenarias públicas.

3. Utilización del tiempo por tema del programa en las sesiones plenarias públicas

Utilización del tiempo por tema del programa

En las sesiones plenarias públicas del 57º período de sesiones de la Subcomisión hubo 1.699 intervenciones que llevaron 49 horas y 28 minutos.

Tema	Total			
	Número de intervenciones	Duración	Porcentaje del total de intervenciones	Porcentaje del tiempo total
1	288	08:40:20	17	18
2	189	05:19:42	11	11
3	451	11:46:24	27	23
4	277	09:13:49	16	19
5	190	05:57:41	11	12
6	259	07:33:16	15	15
7	45	00:57:22	3	2
Total	1.699	49:28:34	100	100

En las sesiones plenarias públicas del 57º período de sesiones de la Subcomisión se utilizaron 44 horas y 38 minutos para el debate general, de las cuales 19 horas y 36 minutos se utilizaron para diálogos interactivos. Se utilizaron además 4 horas y 50 minutos para votaciones.

Tema	Votaciones		Debate general				
	Número	Duración	Total		Diálogos interactivos		
			Número de intervenciones	Duración	Documentos examinados	Número de intervenciones ^a	Duración ^b
1	46	00:40:13	242	08:00:07	2	34	02:06:58
2	88	00:59:19	101	04:20:23	0	0	00:00:00
3	220	01:53:39	231	09:52:45	6	81	06:21:40
4	43	00:29:40	234	08:44:09	8	76	05:25:22
5	41	00:26:05	149	05:31:36	5	34	02:27:38
6	45	00:17:29	218	07:15:47	7	54	03:14:59
7	5	00:04:00	41	00:53:22	/	/	/
Total	483	04:50:25	1.216	44:38:09	28	279	19:36:37

Número e índole de las intervenciones por tema

En las sesiones plenarias públicas del 57º período de sesiones de la Subcomisión se formularon 1.650 declaraciones, se plantearon 41 cuestiones de orden y se ejercieron 8 derechos de respuesta.

Tema	Total de intervenciones				Cuestiones de orden		Derechos de respuesta		Declaraciones	
	Total		Mujeres		Número de intervenciones	Duración	Número de intervenciones	Duración	Número de intervenciones	Duración
	Número de intervenciones	Duración	Número de intervenciones	Porcentaje del número de intervenciones						
1	288	08:40:20	41	14,2	13	00:07:46	0	00:00:00	275	08:31:34
2	189	05:19:42	36	19	5	00:06:34	4 ^c	00:11:13	180	05:01:55
3	451	11:46:24	98	21,7	17	00:09:58	3 ^c	00:06:55	431	11:29:31
4	277	09:13:49	53	19,1	3	00:02:05	0	00:00:00	274	09:11:44
5	190	05:57:41	47	24,7	3	00:01:24	0	00:00:00	187	05:56:17
6	259	07:33:16	84	32,4	0	00:00:00	1 ^c	00:03:33	258	07:29:43
7	45	00:57:22	7	15,5	0	00:00:00	0	00:00:00	45	00:57:22
Total	1.699	49:28:34	366	21,5	41	00:28:47	8^c	00:21:41	1.650	48:38:06

^a Excluida la Presidencia.

^b Incluida la Presidencia.

^c Ejercidos en respuesta a declaraciones de ONG.

D. Votaciones

1. Resultados

Se presentaron 33 proyectos de resolución y 14 de decisión para su examen y la adopción de medidas por la Subcomisión en su 57º período de sesiones. De ese total se aprobaron 32 resoluciones y se adoptaron 12 decisiones. Treinta y una resoluciones y 11 decisiones se aprobaron sin votación; 1 resolución se aprobó por votación nominal y 1 decisión se adoptó por votación. Se retiraron 2 proyectos de decisión y 1 de resolución.

	Resoluciones	Decisiones
Presentadas	33	14
Aprobadas:	32	12
Por votación nominal	1	0
Por votación	0	1
Sin votación	31	11

2. Tiempo utilizado por tema durante las votaciones

Tema	Resoluciones aprobadas	Decisiones adoptadas	Tiempo utilizado
1	1	2	00:40:13
2	5	2	00:59:19
3	6	4	01:53:39
4	7	0	00:29:40
5	6	0	00:26:05
6	7	3	00:17:29
7	0	1	00:04:00
Total	32	12	04:50:25

E. Documentación *

En el 57º período de sesiones de la Subcomisión se distribuyeron 174 documentos (1.529 páginas) divididos en las siguientes categorías:

Tipo de documento	Número de documentos	Número de páginas
Documentos de carácter general	55	778
Declaraciones de ONG presentadas por escrito	35	134
Cartas de los Gobiernos	1	3
Documentos de grupos de trabajo	29	368
Subtotal (documentos anteriores al período de sesiones)	120	1.283
Proyectos de resolución o decisión	45	119
Proyecto de informe	8	120
Proyecto de programa provisional	1	7
Subtotal (documentos del período de sesiones)	54	246
Total	174	1.529

* Versión en inglés.

F. Utilización de idiomas

Tema	Árabe			Chino			Español		
	Número de intervenciones	Duración	Porcentaje del número de intervenciones	Número de intervenciones	Duración	Porcentaje del número de intervenciones	Número de intervenciones	Duración	Porcentaje del número de intervenciones
1	0	00:00:00	0	3	00:29:35	1	18	00:37:39	6,2
2	2	00:08:19	1	2	00:02:56	1	19	00:48:05	10
3	2	00:08:25	0,5	4	00:08:27	0,9	34	01:04:29	7,5
4	3	00:05:36	0,7	6	00:16:51	2,1	15	00:59:05	5,4
5	1	00:05:19	0,5	1	00:02:57	0,5	19	01:02:48	10
6	3	00:13:55	1,1	4	00:09:41	1,5	13	00:29:44	5
7	0	00:00:00	0	0	00:00:00	0	5	00:07:29	11
Total	11	00:41:34	0,6	20	01:10:27	1,2	123	05:09:19	7,2

Tema	Francés			Inglés			Ruso ¹		
	Número de intervenciones	Duración	Porcentaje del número de intervenciones	Número de intervenciones	Duración	Porcentaje del número de intervenciones	Número de intervenciones	Duración	Porcentaje del número de intervenciones
1	34	01:26:03	11,8	105	04:10:55	36,4	84	01:17:17	29,2
2	18	00:59:57	9,5	85	02:45:28	45	63	00:34:57	33,3
3	79	03:33:04	17,5	159	05:57:56	35,2	172	00:53:38	38,2
4	55	01:58:30	19,8	107	05:19:16	38,6	92	00:34:31	33,2
5	11	00:43:12	5,8	123	03:50:58	64,7	35	00:12:27	18,4
6	35	01:36:48	13,5	205	05:29:05	79,1	43	00:13:19	16,6
7	6	00:11:37	13,3	11	00:16:42	24,4	23	00:21:34	51,1
Total	238	10:29:11	14	795	27:50:20	46,8	512	04:07:43	30,1

¹ El Presidente de la Subcomisión en su 57º período de sesiones habló en ruso.